

1

Svarbu: nejunkite USB kabelio, kol neatlikote 15 žingsnio arba kol tinkamai neįdiegėte programinės įrangos.

Eilės tvarka vykdykite žingsnius. Jei nustatant kyla problemų, žr. „**Trikčių diagnostiką**“ 10 puslapyje.



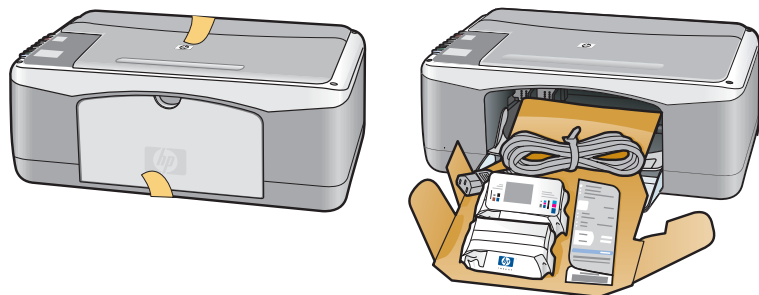
Svarīgi: nepievienojiet USB kabeli līdz 15. darbībai. Pretējā gadījumā programmatūra, iespējams, netiks pareizi instalēta.

Secīgi izpildiet norādītās darbības. Ja uzstādīšanas laikā rodas problēmas, skatiet sadaļu **Traucējummeklēšana** 10. lpp.

2

Nuimkite visas juostas ir kitas dalis

Pilnībā noņemiet lenti un izņemiet detaļas



a Nuimkite visas juostas.

b Nuleiskite popieriaus dėklą, tada – dėklo dureles. Nuimkite pakuotę ir jos dalis.

a Pilnībā noņemiet lenti.

b Nolaidiet papīra tekni un piekļuves durtiņas. Noņemiet transportēšanas iepakojumu un izņemiet detaļas.

3

Susiraskite detales

Atrodiet detaļas



Windows kompaktnis diskas

Windows kompaktdisks



Macintosh kompaktnis diskas

Macintosh kompaktdisks

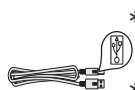


Vartotojo vadovas

kompaktiniame diske

Lietotāja rokasgrāmata

kompaktdiskā



* USB kabelis

* USB kabelis



spausdinimo kasetės



drukas kasetnes



maitinimo laidas ir
adapteris



strāvas kabelis un
adapteris



valdymo pulto dangtelis
(lipdukas gali būti
priklijuotas iš anksto)

vadības paneļa pārklājs
(uzlīme, iespējams, jau
piestiprināta)

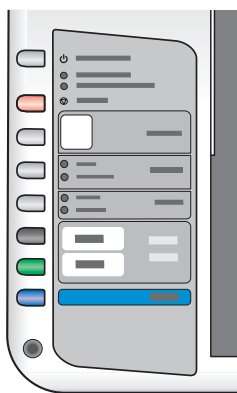
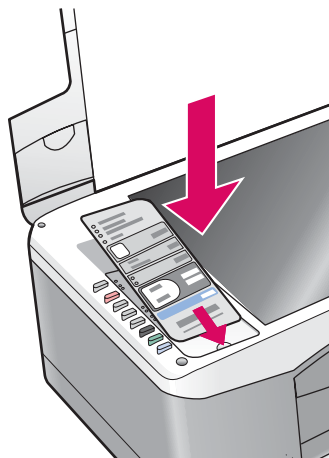
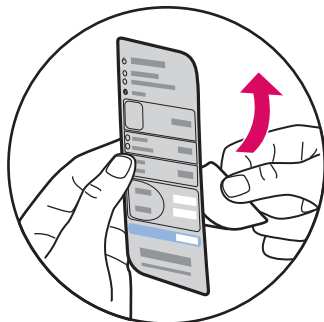
* Ļsigyta atskirai

Dēzės turinys gali skirtis.

* Nopērkams atsevišķi.

Iepakojuma saturs var atšķirties.

Piestipriniet vadības paneļa pārklāju (ja tas vēl nav izdarīts)



- Atlenkite valdymo pulto dangtelio apatinę dalį.
- Nuo dangtelio nuimkite dangčio skirtuką ir pagrindą.
- Pakelkite dangtį. Pritvirtinkite dangtelį prie įrenginio.
- Spustelėkite dangtelį žemyn, kad įsitikintumėte, jog jis tvirtai laikosi.

- Nolokiet vadības paneļa pārklāja apakšējo daļu.
- Atdaliet no pārklāja apakšējo daļu un pamatni.
- Atveriet vāku. Piestipriniet pārklāju ierīcei.
- Piespiediet pārklāju, lai tas tiktu cieši piestiprināts.



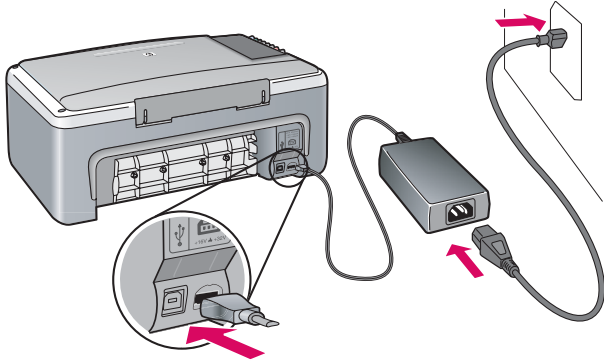
DĒMESIO: jei norite, kad HP All-in-One veiktų, būtina pritvirtinti valdymo pulto dangtelį!

UZMANĪBU! Lai HP All-in-One darbotos, vadības paneļa pārklājam jābūt piestiprinātam.

5

Prijunkite maitinimo laidą ir adapterį

Pievienojiet strāvas kabeli ar adapteri



Svarbu: kol šiame vadove nebus nurodyta, nejunkite USB kabelio.

Svarīgi: nepievienojiet USB kabeli, kamēr tas netiek norādīts tālāk šajā rokasgrāmatā.

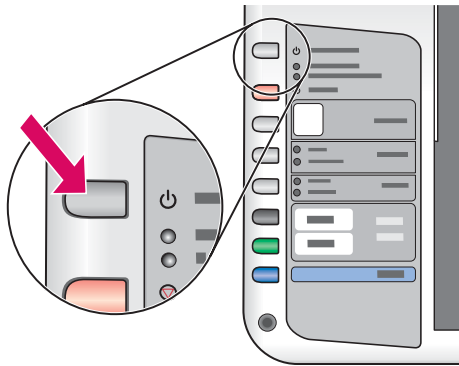
6

Paspauskite mygtuką Įjungti/Ėsti

Nospiediet pogu Ieslēgt/Atsākt

Įjungti/Ėsti

Ieslēgt/Atsākt



Paspaudus mygtuką **Įjungti/Ėsti**, žalia lemputė sumirksi ir užsidega. Tai gali užtrukti beveik minutę.

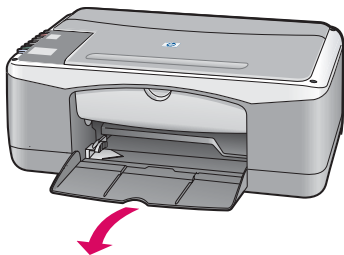
Kad esat nospiedis pogu **Ieslēgt/Atsākt**, zaļais indikators brīdi mirgo un pēc tam paliek iedegts. Tas var ilgt vienu minūti.

7

Įdėkite paprasto balto popieriaus

Ielieciat parastu balto papīru

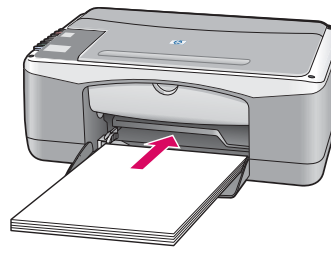
1



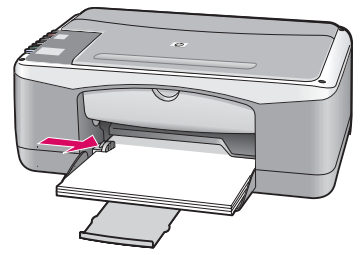
2



3



4



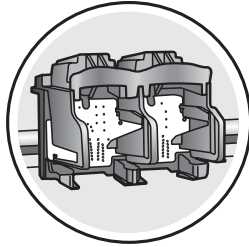
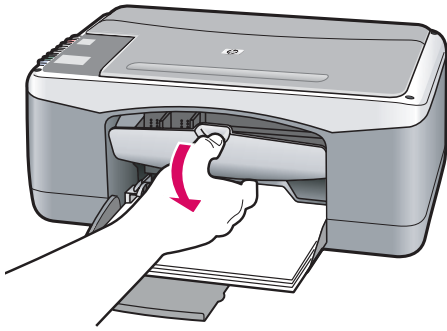
DĒMESIO: jei nenorite, kad popierius užstrigtų, nekiškite jo į dėklą per giliai.

UZMANĪBU! Lai izvairītos no papīra iestrēgšanas, nespiediet papīru pārāk tālu tekņē.

8

Atidarykite dēklo dangtī

Atveriet piekļuves durtiņas



Leiskite dureles žemyn, kol sustos. Īsitikinkite, kad spausdinimo vežimēlis jūda link centro.

Nolaidiet piekļuves durtiņas līdz atdurei. Pārliecinieties, vai drukas padeve pārvietojas uz centru.

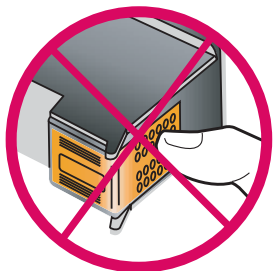
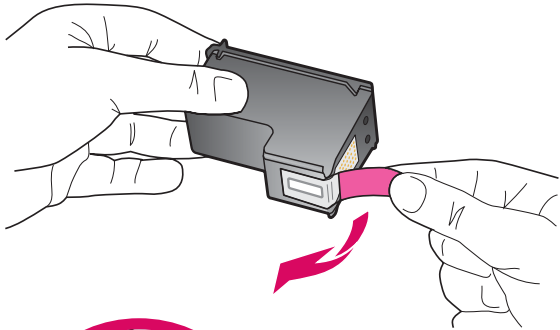
Priēš dedant spausdinimo kasetes, iřrenginys turētū būti **ijungtas**.

Pirms drukas kasetņu ievietošanas ierīcei jābūt **ieslēgtai**.

9

Nuimkite juostā no abieju kaseču

Noņemiet lenti no abām kasetnēm



Ištraukite rausvā skirtukā, kad galētumēte pašalinti juostā no **abieju** spausdinimo kaseču.

Velciet sārto lapiņu, lai noņemtū lenti no **abām** drukas kasetnēm.



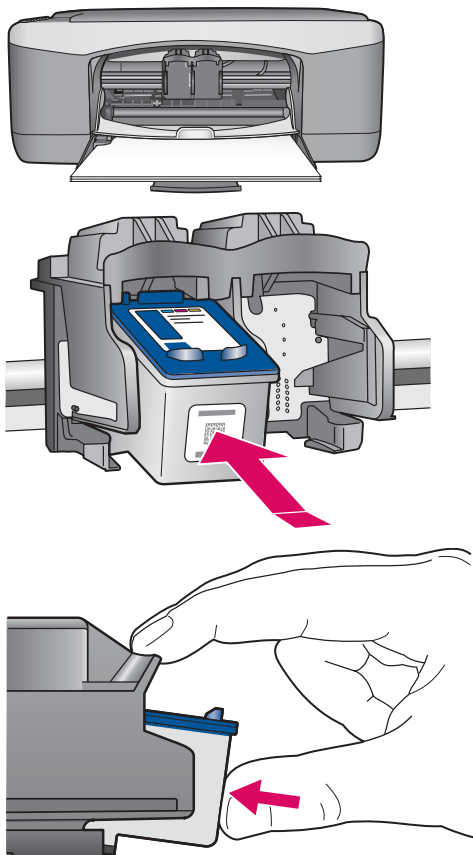
Īspējimas: nelieskite vario spalvos kontaktū ir neužklijuokite juoste kaseču.

Uzmanību! Nepieskarieties vara krāsas kontaktiem un nelīmējiet lenti atpakaļ uz kasetnes.

10

Īstātkite trijū spalvū rašalo kasetē

Ielieciet trīskrāsu drukas kasetni



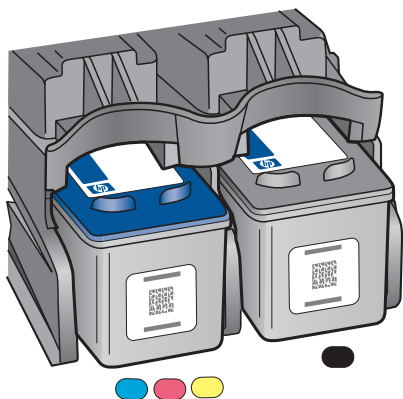
- a Laikykite **trijū spalvū** rašalo kasetē taip, kad mēlyna HP etiketē būtū viršuje.
- b Īstātkite **trijū spalvū** rašalo kasetē **kairiosios** angos priekyje.
- c Stipriai stumkite kasetē į angą, kol ji užsifiksuos.

- a Turiet **trīskrāsu** drukas kasetni ar zilo HP logotipu uz augšu.
- b Novietojiet **trīskrāsu** drukas kasetni pretī **kreisajai** atverei.
- c Stingri iespiediet kasetni atverē, līdz tā nofiksējas vietā.

11

Īdēkite juodā spausdinimo kasetē

Ielieciet melno drukas kasetni



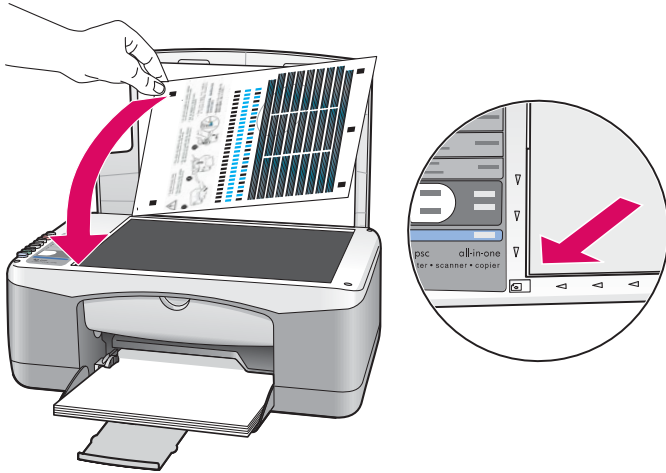
- a Laikykite **juodo** rašalo kasetē taip, kad mēlyna HP etiketē būtū viršuje.
- b Īstātkite **juodo** rašalo kasetē **dešinosios** angos priekyje.
- c Stipriai stumkite kasetē į angą, kol ji užsifiksuos.
- d Uždarykite dėklo dureles.

- a Turiet **melno** drukas kasetni ar zilo HP logotipu uz augšu.
- b Novietojiet **melno** drukas kasetni pretī **labajai** atverei.
- c Stingri iespiediet kasetni atverē, līdz tā nofiksējas vietā.
- d Aizveriet piekļuves durtiņas.

12

Sulygiuokite spausdinimo kasetes

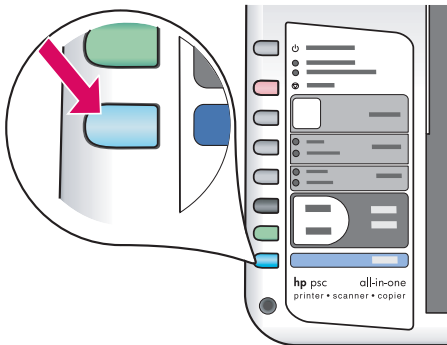
Izlīdziniet drukas kasetnes



Įdėjus kasetes, išspausdinamas kasečių lygiavimo puslapis. (Tai gali užtrukti kelias minutes.)

- Pakelkite dangtelį. Apversto lygiavimo lapo viršutinę dalį uždėkite ant kairiojo priekinio stiklo kampo. Uždarykite dangtį.
- Paspauskite mygtuką **Nuskaityti**.

Lygiavimas baigtas, kai nebemirksi lemputė **įjungti/ tęsti**. Lygiavimo lapą galite panaudoti dar kartą arba išmesti.



Pēc kasetņu ievietošanas tiek drukāta drukas kasetņu izlīdzināšanas lappuse (tas var ilgt vairākas minūtes).

- Atveriet vāku. Novietojiet izlīdzināšanas lappuses augšdaļu ar apdrukāto pusi uz leju stikla tuvākajā kreisajā stūrī. Aizveriet vāku.
- Nospiediet pogu **Skenēt**.

Kad **ieslēgt/Atsākt** indikators pārstāj mirgot, izlīdzināšana ir pabeigta. Izlīdzināšanas lappusi nododiet otrreizējai pārstrādei vai izmetiet.

13

Ījunkite kompiuterį

Ieslēdziet datoru

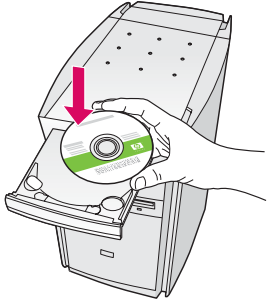


- Ījunkite kompiuterį, jei reikia, užsiregistruokite ir palaukite, kol atsiras darbalaukis.

- Uždarykite visas atidarytas programas.

- Ieslēdziet datoru, piesakieties, ja nepieciešams, un pēc tam gaidiet, līdz tiek parādīta darbvirsma.

- Aizveriet visas atvērtās programmas.



Windows vartotojams:

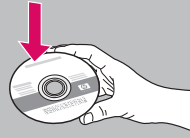
- a Įdėkite HP All-in-One **Windows** kompaktinį diską.
- b Vykdykite ekrane rodomas instrukcijas.

Windows lietotājiem:

- a Ievietojiet HP All-in-One **Windows** kompaktdisku.
- b Izpildiet ekrānā redzamos norādījumus.

Jei paleisties ekranas nepasirodo, du kartus spustelėkite **My Computer** (Mano kompiuteris), du kartus **CD-ROM** piktogramą ir tada du kartus spustelėkite **setup.exe**.

Ja startēšanas lodziņš netiek parādīts, veiciet dubultklikšķi uz **My Computer** (Mans dators), uz ikonas **CD-ROM** un pēc tam uz **setup.exe**.



Macintosh vartotojams:

- a Susiraskite HP All-in-One **Macintosh** kompaktinį diską.
- b Pereikite prie kito žingsnio.

Macintosh lietotājiem:

- a Atrodiet HP All-in-One **Macintosh** kompaktdisku.
- b Turpiniet ar nākamo darbību.

Windows vartotojams:

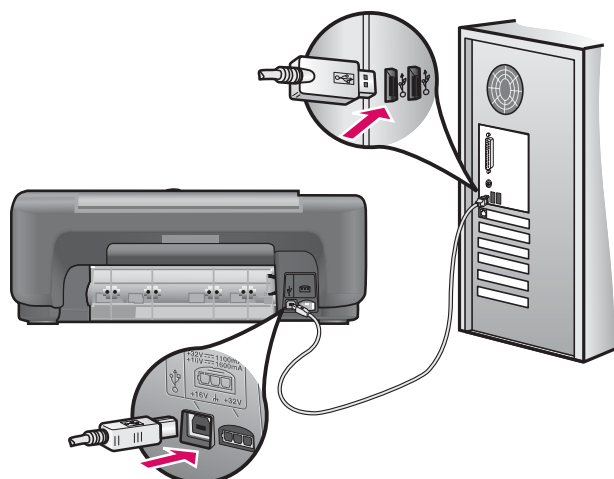
Gali tekti palaukti kelias minutes, kol ekrane išvysite raginimą prijungti USB kabelį.

Kai bus parodytas raginimas, į HP All-in-One galinėje dalyje esančią jungtį įjunkite USB kabelį, tada įjunkite jį į bet kurį kompiuterio USB jungtį.

Windows lietotėjim:

Iespėjams, būs jāgaida dažas minūtes, līdz ekrānā tiks parādīta USB kabeļa pievienošanas uzvedne.

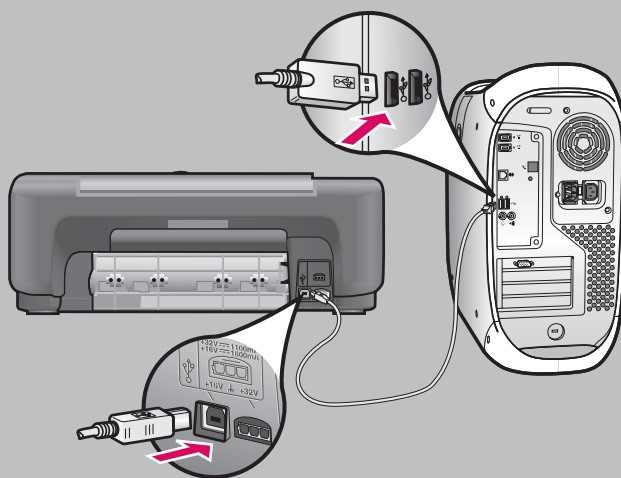
Kad uzvedne tiek parādīta, pievienojiet USB kabeli portam, kas atrodas HP All-in-One aizmugurē, un pēc tam pievienojiet to jebkuram datora USB portam.

**Macintosh vartotojams:**

Į HP All-in-One gale esantį prievadą ir į bet kurį kompiuterio USB prievadą įjunkite USB kabelį.

Macintosh lietotėjim:

Pievienojiet USB kabeli portam, kas atrodas HP All-in-One aizmugurē, un pēc tam pievienojiet to jebkuram datora USB portam.

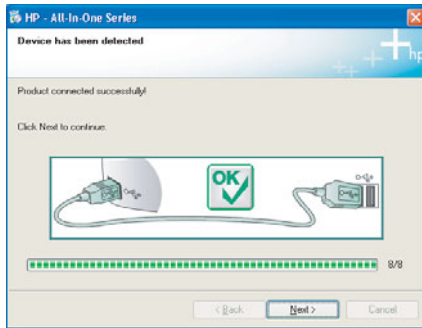


Windows vartotojams:

Vadovaukitės instrukcijomis ekrane. Užbaikite **Sign up now** (Registracija). Sveikiname baigus nustatymą!

Windows lietotėjim:

Izpildiet ekrānā redzamos norādījumus. Aizpildiet lodziņu **Sign up now** (Pieteikties tūlīt). Apsveicam! Jūs esat pabeidzis uzstādīšanu.



Jei nematote šių langų, žr. „**Trikčių diagnostiką**“ 10 puslapyje.

Ja šie lodžiai nav redzami, skatiet informāciju sadaļā **Traucējummeklēšana** 10. lpp.

Macintosh vartotojams:

- Įdėkite HP All-in-One **Macintosh** kompaktinį diską.
- Dukart spustelėkite **HP All-in-One Installer** piktogramą.
- Įsitikinkite, kad baigėte veiksmus visuose languose, įskaitant Setup Assistant (Sąrankos pagalbininką). Sveikiname baigus nustatymą!

Macintosh lietotėjim:

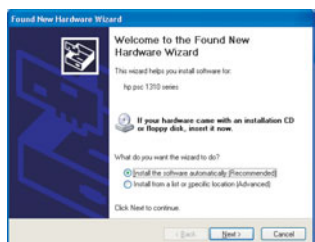
- Ievietojiet HP All-in-One **Macintosh** kompaktinį diską.
- Veiciet dubultklikšį uz ikoną **HP All-in-One Installer**.
- Pārliecinieties, vai ir aizpildīti visi lodziņi, ieskaitot Setup Assistant (Uzstādīšanas palīgs). Apsveicam! Jūs esat pabeidzis uzstādīšanu.





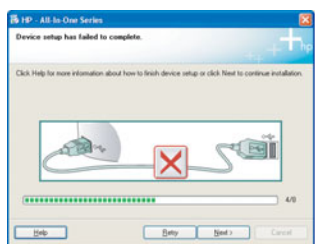
Problema: (tik Windows) nematėte langą, nurodančio, kada prijungti USB kabelį.

Ką daryti: atšaukite visus langus. Išimkite ir dar kartą įdėkite HP All-in-One **Windows** kompaktinį diską. Žr. 14 žingsnį.



Problema: (tik Windows) pasirodė **Microsoft Add Hardware** („Microsoft“ techninės įrangos pridėjimo) langai.

Ką daryti: visuose languose spustelėkite **Atšaukti**. Atjunkite USB kabelį ir tuomet įdėkite HP All-in-One **Windows** kompaktinį diską. Žr. 14 ir 15 žingsnius.



Problema: (tik Windows) pasirodo ekranas **Device Setup Has Failed To Complete** (Nepavyko užbaigti įrenginio nustatymų).

Ką daryti: patikrinkite, ar valdymo pulto dangtelis pritvirtintas. Žr. 4 žingsnį. Išjunkite ir vėl įjunkite įrenginį. Patikrinkite visas jungtis. Įsitinkite, kad USB kabelis įjungtas į kompiuterį. Nejunkite USB kabelio prie klaviatūros arba neįjungto koncentratoriaus. Žr. 15 žingsnį.

Traucėjumeklėšana



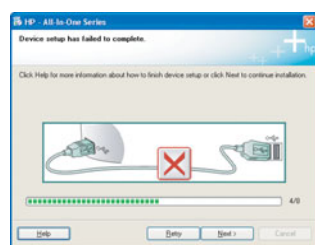
Problėma: (tikai Windows) netika parādīts lodziņš ar informāciju par USB kabelja pievienošanu.

Rīcība: atceliet visus ekrānus. Izņemiet un pēc tam vēlreiz ievietojiet HP All-in-One **Windows** kompaktdisku. Skatiet 14. darbību.



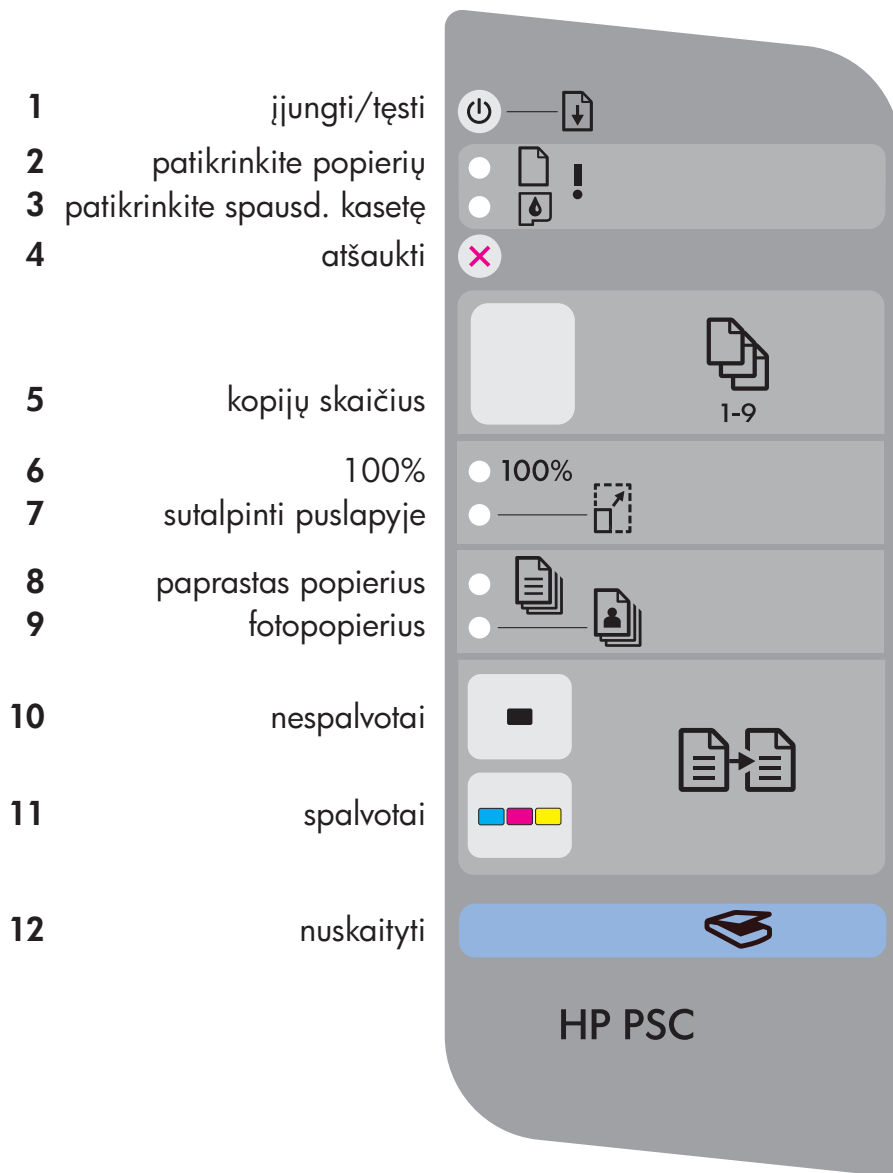
Problėma: (tikai Windows) tiek parādīti lodziņi **Microsoft Add Hardware** (Pievienot aparatūru).

Rīcība: Visos lodziņos noklikšķiniet uz **Cancel** (Atcelt). Atvienojiet USB kabeli un pēc tam ievietojiet HP All-in-One **Windows** kompaktdisku. Skatiet 14. un 15. darbību.



Problėma: (tikai Windows) tiek parādīts lodziņš **Device Setup Has Failed To Complete** (Ierīces uzstādīšana neizdevās).

Rīcība: pārliedzinieties, vai vadības paneļa pārklājs ir cieši nostiprināts. Skatiet 4. darbību. Atvienojiet ierīci un pievienojiet to no jauna. Pārbaudiet visus savienojumus. Pārliedzinieties, vai USB kabelis ir pievienots datoram. Nepievienojiet USB kabeli tastatūrai vai neaktīvam centrmezglam. Skatiet 15. darbību.



- 1 Mygtukas **Ijungti/tęsti**: įjungia. Naudokite pataisę užstrigusį popierių arba spausdinimo kasetę.
- 2 Lemputė **Patikrinkite popierių**: rodo, kad popierius įdėtas netinkamai arba kad jis užstrigo.
- 3 Lemputė **Patikrinkite spausd. kasetę**: rodo, kad reikia išvalyti arba pakeisti rašalo kasetę arba kad atidarytos dėklo durelės.
- 4 Mygtukas **Atšaukti**: sustabdomas veikimas.
- 5 Mygtukas **Kopijų skaičius**: nustatomas kopijų skaičius. E rodo klaidą. Žr. „Vartotojo vadovo“ 1 skyrių.
- 6 Mygtukas **100%**: nustatoma, kad kopija bus tikrojo dydžio, kaip originalas.
- 7 Mygtukas **Sutalpinti puslapyje**: kopijos dydis suderinamas su lapo dydžiu.
- 8 Mygtukas **Paprastas popierius**: nustatomas paprasto popieriaus tipas.
- 9 Mygtukas **Fotopopierius**: nustatomas fotopopieriaus tipas.
- 10 Mygtukas **Nespalvota**: nustatoma, kad būtų kopijuojama nespalvotai.
- 11 Mygtukas **Spalvotai**: nustatoma, kad kopijuotų spalvotai.
- 12 Mygtukas **Nuskaityti**: originalas kopijuojamas į kompiuterį.

Teksts latviešu valodā atrodams lapas otrā pusē.

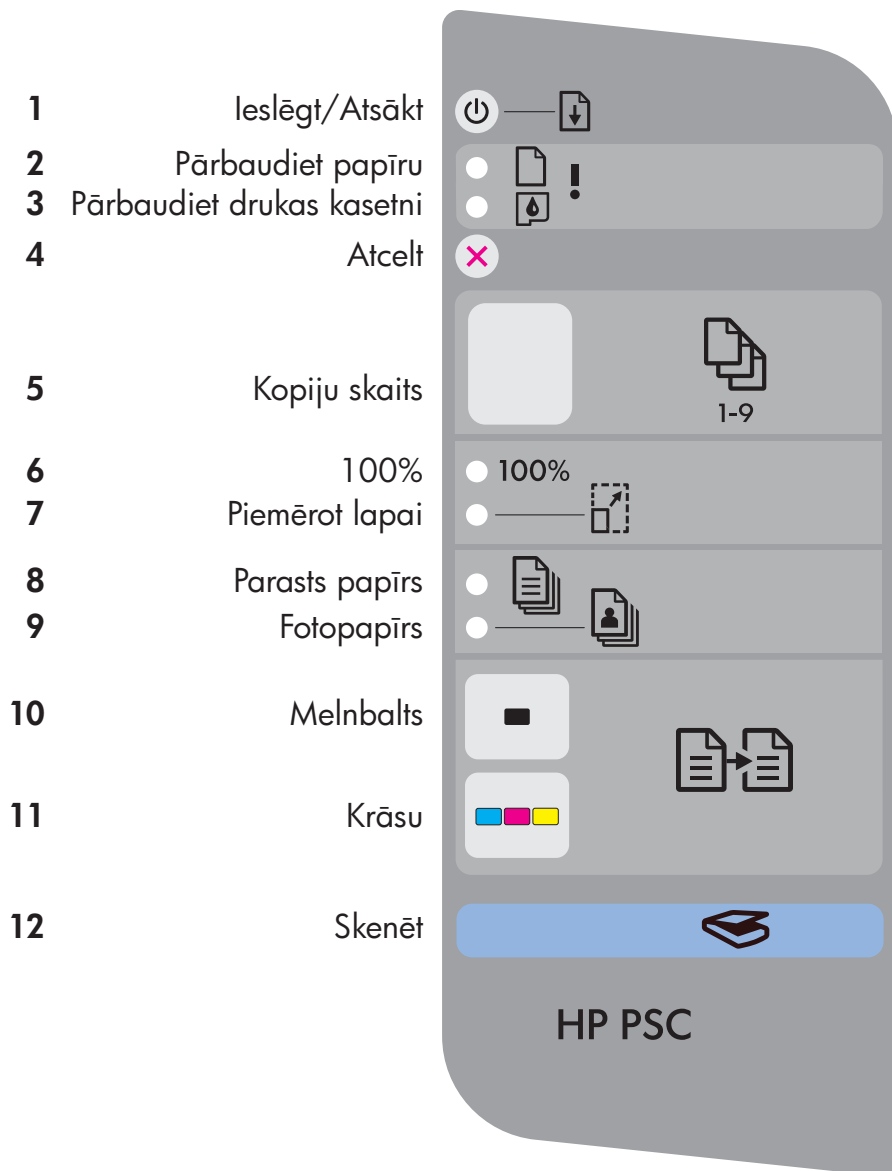
Išspausdinta ant 100% perdirbto popieriaus.

Pagalbos ieškokite www.hp.com/support.

© Copyright 2005 Hewlett-Packard Development Company, L.P. Printed in [].



Q7286-90224



1. Poga **Ieslēgt/Atsākt**: strāva ieslēgta. Izmantojiet pēc papīra iestrēgšanas vai drukas kasetnes problēmas novēršanas.
2. Indikators **Pārbaudiet papīru**: norāda, ka papīrs nav pareizi ievietots vai ir iesprūdis.
3. Indikators **Pārbaudiet drukas kasetni**: norāda, ka jātīra vai jāmaina drukas kasetne vai arī ka ir atvērtas piekļuves durtiņas.
4. Poga **Atcelt**: tiek pārtraukts darbs.
5. Poga **Kopiju skaits**: tiek iestatīts kopiju skaits. "E" norāda kļūdu. Skatiet lietotāja rokasgrāmatas 1. nodaļu.
6. Poga **100%**: tiek iegūta oriģināla izmēriem atbilstoša kopija.
7. Poga **Piemērot lapai**: kopija tiek pielāgota, lai tā atbilstu lappuses izmēriem.
8. Poga **Parasts papīrs**: kā papīra veids tiek iestatīts parasts papīrs.
9. Poga **Fotopapīrs**: kā papīra veids tiek iestatīts fotopapīrs.
10. Poga **Melnbalts**: tiek uzsākta melnbaltas kopijas izveide.
11. Poga **Krāsu**: tiek uzsākta krāsu kopijas izveide.
12. Poga **Skenēt**: Tiek kopēts oriģināls datorā.

Kitame puslapyje tekstas kita kalba.

iespiests uz 100% pārstrādāta papīra.



Lai saņemtu palīdzību, apmeklējiet www.hp.com/support.

© Copyright 2005 Hewlett-Packard Development Company, L.P. Printed in [].